



## BEZIRKSGEMEINSCHAFT SALTEN-SCHLERN

Sitz in Bozen, Provinz Bozen  
Innsbrucker Str. 29

## COMUNITA' COMPRENSORIALE DI SALTO-SCILIAR

Sede a Bolzano, Provincia di Bolzano  
Via Innsbruck 29

### ENTSCHEIDUNG

### DETERMINAZIONE

Nr./N. 10 Personalamt vom/del 10.01.2025

***Zulassung/Nichtzulassung der Kandidaten/innen zum öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen bzw. Mobilitätsverfahren zwischen Körperschaften zur Besetzung von 2 unbefristeten Vollzeitstellen als Funktionär/in der Verwaltung oder des Rechnungswesens der VIII. Funktionsebene.***

***Ammissione/non ammissione dei/delle candidati/e al concorso pubblico per titoli ed esami ossia alla procedura di mobilità fra enti per l'occupazione a tempo indeterminato di 2 posti a tempo pieno come funzionario/a dell'amministrazione o contabile della VIII<sup>a</sup> qualifica funzionale.***

Vorausgeschickt, dass mit Ausschussbeschluss der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern Nr. 341/2024 ein öffentlicher Wettbewerb mit gleichzeitigem Mobilitätsverfahren zwischen öffentlichen Körperschaften zur Besetzung von 2 unbefristeten Vollzeitstellen des Berufsbildes Funktionär/in der Verwaltung oder des Rechnungswesens der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern (VIII. Funktionsebene) ausgeschrieben worden ist;

Premesso che con delibera della Giunta della Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar n. 341/2024 è stato bandito il concorso pubblico con contestuale procedura di mobilità tra enti pubblici per la copertura a tempo indeterminato di 2 posti a tempo pieno come funzionario/a dell'amministrazione o contabile della Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar (VIII<sup>a</sup> qualifica funzionale);

Festgestellt, dass zwischenzeitlich die Frist für die Hinterlegung der Gesuche um Zulassung zum oben genannten öffentlichen Wettbewerb/Mobilitätsverfahren abgelaufen ist;

Accertato che il termine per il deposito delle domande per l'ammissione al suddetto concorso/procedura di mobilità intanto è scaduto;

Weiters festgestellt, dass 2 Gesuche um Teilnahme am gegenständlichen Wettbewerb/Mobilitätsverfahren eingereicht wurden und zwar:

Accertato inoltre che sono state presentate 2 domande di partecipazione al presente concorso/procedura di mobilità, ovvero:

- 1.) Gesuch Prot. Nr. 0023661/2024;
- 2.) Gesuch Prot. Nr. 0024102/2024;

- 1.) domanda prot. n. 0023661/2024;
- 2.) domanda prot. n. 0024102/2024;

Nach Einsichtnahme in die aktuelle Personalienordnung der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern, genehmigt mit Beschluss des Bezirksrates Nr. 32/2024, insbesondere in Art. 13, welcher besagt, dass das Personalamt der Bezirksgemeinschaft für die Zulassung/Nichtzulassung der Bewerber/innen zum Wettbewerbs/Aufnahmeverfahren zuständig ist;

Visto l'attuale ordinamento del personale della Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar, approvato con delibera del Consiglio n. 32/2024, che dice che l'ufficio personale della Comunità Comprensoriale è competente a disporre l'ammissione o l'esclusione degli/delle aspiranti al concorso/procedura di ammissione;

Festgestellt, dass die obigen Gesuche vom Personalamt überprüft worden sind und folgende Kandidaten/innen zum gegenständlichen Wettbewerb/Mobilitätsverfahren zugelassen werden können, zumal diese innerhalb der Verfallsfrist die Teilnahmesuche fristgerecht abgegeben haben und im Besitz der in den Ausschreibungs-

Accertato che le domande sopra sono state controllate dall'ufficio personale e che i/le seguenti candidati/e possono essere ammessi/e al presente concorso/procedura di mobilità, in quanto gli/le stessi/e hanno depositati/e la loro domande di partecipazione in tempo utile e sono in possesso dei presupposti richiesti nel bando;

bedingungen vorgesehenen Voraussetzungen sind:

#### Über Wettbewerb:

- Kandidat/in zugeordnet dem Teilnehmergesuch zu gegenständlichem Wettbewerb/Mobilitätsverfahren, protokolliert von der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern unter der Prot. Nr. 0023661/2024;
- Kandidat/in zugeordnet dem Teilnehmergesuch zu gegenständlichem Wettbewerb/Mobilitätsverfahren, protokolliert von der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern unter der Prot. Nr. 0024102/2024;

Festgestellt, dass es notwendig ist gegenständliche Maßnahme als sofort vollstreckbar zu erklären, damit die Maßnahme im Sinne der Prinzipien einer effizienten und wirtschaftlichen Verwaltung sofort durchgeführt werden kann;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen Nr. 665 vom 08.08.2023 (APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10), welche besagt, dass bei Vergaben mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 Euro für Lieferungen und Dienstleistungen und bis 500.000,00 Euro für Bauarbeiten, das Nichtvorliegen eines grenzüberschreitenden Interesses angenommen werden kann;

Festgestellt, dass es sich bei gegenständlicher Vergabe um eine Dienstleistung/Lieferung mit einem Vergabewert von unter 140.000,00 Euro handelt und somit im Sinne des Beschlusses der Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen Nr. 665 vom 08.08.2023 (APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10) angenommen wird, dass bei gegenständlicher Vergabe kein grenzüberschreitendes Interesse vorliegt;

Nach Einsichtnahme in den Ausschussbeschluss vom 19.12.2024 Nr. 428, rechtskräftig, mit welchem die Genehmigung des Haushaltsvollzugsplanes für die Finanzjahre 2025-2027 und die Bestimmung der Verantwortlichen der Missionen, Programme, Kostenstellen, sowie der Verantwortlichen für das Verfahren, der einzigen Verantwortlichen der Projekte (EPV) und der Direktoren für die Ausführung des Vertrages (DAV) der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern, genehmigt worden sind;

Nach Einsichtnahme in den Ausschussbeschluss vom 19.12.2024 Nr. 429, rechtskräftig, mit welchem die Durchführungsbestimmungen für die korrekte Abwicklung der Gebarung der Bilanz 2025-2027 der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern genehmigt worden sind;

Nach Einsichtnahme in die wie folgt abgegebenen Gutachten:

- Positives fachlich administratives Gutachten abgegeben von Doris Oberkofler am 10.01.2025
- Positives buchhalterisches Gutachten abgegeben von Carmen Lantschner

#### Tramite concorso:

- candidato/a di cui alla richiesta di partecipazione al presente concorso/procedura di mobilità, protocollato dalla Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar *sub* prot. n. 0023661/2024;
- candidato/a di cui alla richiesta di partecipazione al presente concorso/procedura di mobilità, protocollato dalla Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar *sub* prot. n. 0024102/2024;

Accertato che il presente provvedimento deve essere dichiarato immediatamente esecutivo affinché il provvedimento possa essere eseguito immediatamente ai sensi dei principi di un'amministrazione efficiente ed economica;

Visto la Delibera della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Bolzano n. 665 del 08.08.2023 (Linea Guida PAB n. 10), che stabilisce che nel caso di affidamenti di importo stimato inferiore a 140.000,00 euro per forniture e servizi e a 500.000,00 euro per lavori, si può presumere l'assenza di un interesse transfrontaliero certo;

Si stabilisce che l'affidamento in questione è un/a servizio/fornitura con un valore di affidamento inferiore a 140.000,00 euro e pertanto, in conformità con la Delibera della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Bolzano n. 665 dell'08.08.2023 (Linea guida PAB n. 10), si presume che non vi siano interessi transfrontalieri nell'affidamento in questione;

Vista la deliberazione della Giunta del 19.12.2024, n. 428, esecutiva, con la quale è stato approvato il piano esecutivo di gestione per gli esercizi finanziari 2025-2027 e l'individuazione dei responsabili delle missioni, programmi, centri di costo, nonché dei responsabili per il procedimento, dei responsabili unici dei progetti (RUP) e dei direttori dell'esecuzione del contratto (DEC) della Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar.

Visto la deliberazione della Giunta Comprensoriale del 19.12.2024 n. 429, esecutiva, con la quale sono state approvate le norme di attuazione per il corretto svolgimento della gestione del bilancio 2025-2027 della Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar;

Visti i seguenti pareri espressi:

- parere tecnico amministrativo Positivo espresso da Doris Oberkofler il 10.01.2025
- parere contabile Positivo espresso da Carmen Lantschner il 08.01.2025

am 08.01.2025

Nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 118/2011 über die Harmonisierung der Haushalte;

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 25 vom 12.12.2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2025-2027;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2025-2027;

Nach Einsichtnahme in das Regionalgesetz Trentino-Südtirol Nr. 2/2018;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindeordnung und die Satzung der Bezirksgemeinschaft;

Visto il Decreto Legislativo n. 118/2011 sull'armonizzazione dei bilanci;

Vista la L.P. n. 25 del 12.12.2016 inerente l'ordinamento finanziario e contabile dei Comuni e delle Comunità Comprensoriali;

Visto il documento unico di programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2025-2027;

Visto il bilancio di previsione 2025-2027;

Visto la legge Regionale Trentino-Alto Adige n. 2/2018;

Visto il vigente Ordinamento dei comuni e lo statuto della Comunità Comprensoriale;

### **e n t s c h e i d e t**

1. folgende Kandidaten/innen, aus den in den Prämissen genannten Gründen, zu gegenständlichem Wettbewerb/Mobilitätsverfahren zuzulassen:

#### Über Wettbewerb:

- Kandidat/in zugeordnet dem Teilnehmergesuch zu gegenständlichem Wettbewerb/Mobilitätsverfahren, protokolliert von der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern unter der Prot. Nr. 0023661/2024;

- Kandidat/in zugeordnet dem Teilnehmergesuch zu gegenständlichem Wettbewerb/Mobilitätsverfahren, protokolliert von der Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern unter der Prot. Nr. 0024102/2024;

2. festzuhalten, dass dieser Beschluss keine direkten Ausgaben mit sich bringt.

3. gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des R.G. der Autonomen Region Trentino-Südtirol Nr. 2/2018 für sofort vollstreckbar zu erklären;

4. Jede/r Interessierte kann innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen. Betrifft die Maßnahme die Vergabe von öffentlichen Arbeiten/Lieferungen/Dienstleistungen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 (Verwaltungsprozessordnung), auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert. Diese Entscheidung kann außerdem beim Arbeitsgericht von Bozen im Sinne von Art. 410 und folgende der Zivilprozessordnung angefochten werden.

### **d e t e r m i n a**

1. di ammettere, per i motivi indicati nelle premesse, i/le seguenti candidati/e al presente concorso pubblico/procedura di mobilità:

#### tramite concorso:

- candidato/a di cui alla richiesta di partecipazione al presente concorso/procedura di mobilità, protocollato dalla Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar *sub* prot. n. 0023661/2024;

- candidato/a di cui alla richiesta di partecipazione al presente concorso/procedura di mobilità, protocollato dalla Comunità Comprensoriale di Salto-Sciliar *sub* prot. n. 0024102/2024;

2. di rilevare che la presente delibera non comporta alcuna spesa diretta.

3. di dichiarare immediatamente esecutivo il presente provvedimento ai sensi del comma 4 dell'art. 183 della L.R. della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige n. 2/2018;

4. Ogni interessata/interessato può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione Autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività del presente provvedimento amministrativo. Se il provvedimento interessa l'affidamento di lavori/servizi/forniture pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, d.lgs 104/2010 (codice del processo amministrativo), è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto. Di dare atto che la presente determinazione inoltre può essere impugnata davanti il Giudice di Lavoro di Bolzano ai sensi dell'art. 410 e seguenti del codice di procedura civile.

Die zuständige Führungskraft  
Doris Oberkofler  
(digital unterzeichnet/firmato digitalmente)